

## J E G Y Z Ó K Ö N Y V

**Készült:** Cserszegtomaj Község Önkormányzata Képviselő-testületének 2013. augusztus 8-án 16 órakor kezdődő rendkívüli testületi üléséről

**Az ülés helye:** Polgármesteri Hivatal tanácskozó terme  
Cserszegtomaj, Dr. Bakonyi Károly u. 1.

**Jelen vannak:** Bartha Gábor polgármester, Elekes István, Kőműves Károlyné, Palkovics Zoltánné, Román Erika, Szeles András György képviselők;

*Tanácskozási joggal:* Berta Sándorné jegyző

Meghívott vendég: Bokor Gergő közbeszerzési szakember, Bíráló Bizottság elnöke

Távolmaradt: Molnár Gabriella képviselő

### **Napirend előtt:**

*Bartha Gábor polgármester:* Köszöntötte a megjelenteket. Elmondta, a rendkívüli ülés összehívása a 2. napirend okán a közbeszerzési eljárást szabályozó Közbeszerzési Törvényben megállapított határidők miatt volt indokolt. Megállapította, hogy az ülés határozatképes, mivel 5 képviselő és a polgármester jelen van. Az ülést 14 óra 05 perckor megnyitotta.

Felkérte Illés Andreát a jegyzőkönyv vezetésére.

Szavazásra tette fel a jegyzőkönyvvezető személyére tett javaslatának elfogadását.

A szavazást követően megállapította, hogy a Képviselő-testület egybehangzó, 6 igen szavazattal a jegyzőkönyvvezető személyét elfogadta.

Ismertette a napirendi sor.

*Elekes István képviselő:* Javasolta, a 8. napirendet 2. pontként tárgyalja a testület, mivel az érintett jelen van az ülésen.

*Berta Sándorné jegyző:* Mivel az 1. és 2. napirend szorosan kapcsolódik egymáshoz, és Bokor Gergő közbeszerzési szakember, bíráló bizottsági elnök távolról érkezett, a 8. napirendet 3. pontként tárgyalja a testület.

*Elekes István képviselő:* Kérte, a testület az Egyebek napirend alatt a Falunap, a VIII. Cserszegtomaji Bornapok és a VII. Cserszegtomaji Sörnapok költségeit tárgyalja.

*Bartha Gábor polgármester:* Szavazásra tette fel a módosult napirend elfogadását miszerint a Képviselő-testület 3. pontként tárgyalja Süliné Elekes Éva közművelődési szakember közalkalmazotti jogviszonyának megszüntetését, valamint az Egyebek napirend alatt a Falunap, a VIII. Cserszegtomaji Bornapok és a VII. Cserszegtomaji Sörnapok költségeit tárgyalja.

A szavazást követően megállapította, hogy a Képviselő-testület egybehangzó, 6 igen szavazattal módosult a napirendi sort elfogadta.

*Bartha Gábor polgármester:* Tájékoztatta a jelenlévőket, hogy az önkormányzat Szervezeti és Működési Szabályzatának értelmében a szeptemberi soros ülésen alpolgármester kell a testületnek választani. Előrebocsátotta arra irányuló javaslatát, miszerint a Jogi, Ügyrendi és Pénzügyi Bizottság élére új elnök megválasztásával az alpolgármester jelölése megoldható lenne. Kérdezte Román Erika képviselőt, jelenleg a bizottság tagját, szeptembertől a bizottság elnökeként tudná –e folytatni munkáját?

*Román Erika képviselő:* Egészségügyi problémái miatt erre jelen pillanatban nem tud megalapozott választ adni.

*Bartha Gábor polgármester:* Kérte képviselőtársát, a szeptemberi soros ülésre alakítsa ki álláspontját az ügyben.

## Napirend:

### **1.) 2013 évi közbeszerzési terv módosítása**

Előadó: Bartha Gábor polgármester  
(előterjesztés a jkv. mellé csatolva)

*Bartha Gábor polgármester:* Ismertette a napirendet. A Pajtika utca és a Kápolna sor aszfaltburkolatának felújítási munkái miatt a tervet módosítani kell. Kérte Szeles András Györgyöt, a Jogi, Ügyrendi és Pénzügyi Bizottság elnökét, ismertesse a bizottság álláspontját.

*Szeles András György bizottsági elnök:* A bizottság egyhangúlag az előterjesztésben szereplő határozati javaslat elfogadását javasolta.

*Bartha Gábor polgármester:* Hozzászólás hiányában szavazásra tette fel a határozati javaslat elfogadását.

A szavazást követően megállapította, hogy Cserszegtomaj Község Önkormányzatának Képviselő-testülete egyhangzó, 6 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

### **116/2013.(VIII.08.) számú Képviselő-testületi határozat**

Cserszegtomaj Község Önkormányzat Képviselő-testülete a 2013 évi közbeszerzési terv módosítását az előterjesztés melléklete szerint elfogadja.

### **2.) Pajtika utca és Kápolna sor aszfaltburkolat felújítási munkái (döntés a kivitelező kiválasztásáról)**

Előadó: Bartha Gábor polgármester  
(előterjesztés a jkv. mellé csatolva)

*Bartha Gábor polgármester:* Ismertette a napirendet. Tájékoztatta a jelenlévőket, hogy 15 órától ült össze a Bírálóbizottság. Felkérte Bokor Gergő bizottsági elnököt, ismertesse a bizottság kialakult álláspontját.

*Bokor Gergő bizottsági elnök:* Az előzmények ismertetése során tájékoztatta a jelenlévőket, hogy a közbeszerzési eljárást szabályozó Közbeszerzési törvény 122. § a) bekezdése alapján eljárást indított Cserszegtomaj Község Önkormányzata. A jogszabálynak megfelelően 3 ajánlattevőt hívott meg, melyek a Horváth-Ép Közmű-, Út- és Mélyépítő Kft., Munkagép Építő és Szolgáltató Kft. és az Első Dunántúli Útépítő Kft. Az eljárás során mindhárom ajánlattevő nyújtott be ajánlatot, a benyújtást követően mindhárom ajánlattevőt fel kellett szólítani hiánypótlásra. A 3 ajánlattevőből a felszólításnak 2 ajánlattevő tett eleget, a hiánypótlások értékelése megtörtént. A Munkagép Építő és Szolgáltató Kft. nem nyújtott be hiánypótlást. A hiánypótlások értékelése alapján az Első Dunántúli Útépítő Kft. hiánypótlását nem lehetett elfogadni, mert egy nem hatályos jogszabályi rendelkezésre hivatkozással nyilatkozott. A nyilatkozatnak az önkormányzat részére a teljesítési és jótállási biztosíték határidőre történő rendelkezésre bocsátását kellett volna tartalmaznia. Így a társaság ajánlata a bizottság döntése alapján érvénytelen. A Horváth-Ép Közmű-, Út- és Mélyépítő Kft. megfelelő hiánypótlást nyújtott be, a tárgyalások ezzel a társasággal kezdődtek meg augusztus 2-án. A tárgyalás során elhangzott az az észrevétel, mely szerint a társaság ajánlata magas összeget tartalmaz, az árat szükséges csökkenteni. A végleges árajánlat benyújtására augusztus 6-án került sor, az előző ajánlathoz képest jelentős, a két részajánlatra mindösszesen 5,9 millió forint + ÁFA árengedményt adott a társaság. A rendelkezésre álló anyagi fedezet összege mindkét részajánlat tekintetében a Kbt-ben foglaltaknak megfelelően felolvasásra került. A végleges ajánlatban szereplő összegek is meghaladják mindkét részajánlat tekintetében a rendelkezésre álló anyagi fedezet összegét. Az 1. részajánlat esetében 266.452,- Ft +ÁFA összeggel, a 2. részajánlat esetében 5.790.157,- Ft +ÁFA

összeggel, mindösszesen 6.056.609,- Ft +ÁFA összeggel. A Bírálóbizottság döntése alapján a Horváth-Ép Közmű-, Út- és Mélyépítő Kft. ajánlatát érvényesnek minősítette. A bizottság határozati javaslata alapján, amennyiben részajánlatonként a képviselő-testület biztosítja a hiányzó forrást, az eljárás eredményessé nyilvánítható, és a Horváth-Ép Közmű-, Út- és Mélyépítő Kft. az eljárás nyerteseként kihirdethető. Ha a képviselő-testület nem biztosítja a hiányzó forrást, akkor a Bírálóbizottság újra ülészik.

*Elekes István képviselő:* Kérdezte, a jogszabály által előírt 3 ajánlatnál többet is bekérhetett volna az önkormányzat?

*Bokor Gergő bizottsági elnök:* A Kbt. alapján legalább 3 ajánlatot kell kérni.

*Elekes István képviselő:* Jelen esetben a 3 ajánlattevőből 2 kiesett, a testületnek gyakorlatilag nincs választási lehetősége. Célszerű lett volna több ajánlat kérése.

*Bokor Gergő bizottsági elnök:* Nem biztos, hogy több ajánlat esetében az eljárás végén több ajánlattevő közül választhat a testület. A tapasztalatok alapján, ha 10 ajánlat van kérve, az ajánlattevők látják, hogy az egyik társaság által tett kedvező ajánlat alá nem tud menni, a hiánypótlást már jellemzően nem teljesítik. A hiánypótlásnak jelentős költségvonzata van, így hiába kért 10 ajánlatot a testület, a tárgyalások lefolytatásáig 1, vagy 2 társaság jut el. Több ajánlat bekéréséből az önkormányzat előnyt nem tud kovácsolni, valószínűleg ugyan ez az eredmény születik.

*Bartha Gábor polgármester:* Összességében elmondható, hogy a másik két társasághoz képest a Horváth-Ép Közmű-, Út- és Mélyépítő Kft. ez eredeti ajánlatában is 10 %-kal alacsonyabb ajánlatot tett. A sikeres tárgyalások lefolytatását követően az ajánlati ár csökkentésével is hiányzik a rendelkezésre álló anyagi fedezetből 9,5 millió forint.

*Berta Sándorné jegyző:* A Képviselő-testület a költségvetésében bruttó 45.000.000,- Ft-ot irányozott elő a két utca burkolatának felújítására. Ezzel szemben bruttó 52.691.893,- Ft a kedvezményes ajánlatok összege. A költségeket növeli a közbeszerzési eljárás költsége, ami bruttó 381.000,- Ft, továbbá a műszaki ellenőr költsége, ami bruttó 952.500,- Ft. Az önkormányzatnak összesen 9.025.393,- Ft összegű plusz fedezetet kell biztosítania. A költségvetésnek több tétele is átvizsgálásra került a hiányzó összeg fedezése céljából. Tervezési költségre 10.000.000,- Ft van a költségvetésben tervezve, ez év végéig várhatóan nem kerül felhasználásra, ezért ebből 5.000.000,- Ft felhasználható a beruházásra, a fennmaradó összeget a tartalékalap biztosítaná. Az önkormányzatnak lesz olyan bevétele, ami okán a költségvetést módosítani kell, a tartalékalap a későbbiek során így növelhető. Először a forrás fedezetéről, majd a kivitelező kiválasztásáról kell a testületnek döntenie.

*Elekes István képviselő:* Rövid kivonatot kért az elhangzottakról.

*Román Erika képviselő:* Elmondta, ő jelen volt a bírálóbizottság ülésén, de néhány képviselő nem. A képviselők tisztánlátása miatt kérte, utcánként kerüljenek kirészletezésre az eredeti részajánlatok, illetve a kedvezmények összege.

*Berta Sándorné jegyző:* Az 1. rész a Pajtika utca burkolatának felújítását foglalja magában. Az eredeti ajánlati ár 16.451.800,- Ft + ÁFA volt, amiből a Horváth-Ép Közmű-, Út- és Mélyépítő Kft. 2.012.120,- Ft-ot engedett a tárgyalások után, így a végleges ajánlat nettó 14.439.680,- Ft + ÁFA összegre lett benyújtva. Az önkormányzat költségvetésében a rendelkezésre álló anyagi fedezet nettó 14.173.228,- Ft. Árazatlan költségvetést kaptak a pályázók, a tervező szerinti becsült értéke ennek 17.645.150,- Ft. A 2. rész a Kápolna sor burkolatának felújítását foglalja magában. Az eredeti ár 30.944.200,- Ft + ÁFA volt, amiből a Horváth-Ép Közmű-, Út- és Mélyépítő Kft. 3.894.200,- Ft-ot engedett a tárgyalások után, így a végleges ajánlat nettó 27.050.000,- Ft + ÁFA összegre lett benyújtva. Az önkormányzat költségvetésében a rendelkezésre álló anyagi fedezet nettó 21.259.843,- Ft. A tervező szerinti becsült értéke ennek 29.123.050,- Ft. A kapott árendemény a két részajánlat tekintetében összesen nettó 5.906.320,- Ft.

*Román Erika képviselő:* A szóban forgó két utca sok lakót érint, sokan közlekednek rajta gyalog és gépkocsival. Nem ismertek az önkormányzat jövő évi pénzügyi kondíciói. A 9.000.000,- Ft nélkülözésével nagy eredményt érne el a testület. A tartalékalapot ezt követően természetesen folyamatosan figyelni kell. A Bírálóbizottság elnöke által elmondottakkal egyetértett, miszerint jelen esetben is a két másik ajánlattevő nem tudott alacsonyabb árat kínálni a legkedvezőbb ajánlathoz képest. A Horváth-Ép Közmu-, Út- és Mélyépítő Kft. sok munkát végez a környéken. Az előző ciklus testülete olyan ígéretet tett a Pajtika utca vonatkozásában, hogy az ivóvíz kiépítését követően az önkormányzat helyreállítja az utca állapotát. Az ivóvíz kiépült, helyreállítás viszont nem történt. Az esőzéseket követően az utca járhatatlanná válik, a lehordott kavics pótlására is tetemes összeget kell fordítani. A két utca állapotát kátyúzással már nem lehet helyre állítani. Javasolta, a testület döntsön a hiányzó összeg biztosításáról.

*Körműves Károlyné képviselő:* Örömet fejezte ki, hogy az ügyben eddig eljutott az önkormányzat. Véleménye szerint a döntés tárgyát képező 9.000.000,- Ft nem tarthatja vissza az önkormányzatot. Jelen pénzügyi helyzetben megoldható az összeg biztosítása erre a célra. Javasolta, a testület döntsön a hiányzó összeg biztosításáról.

*Bartha Gábor polgármester:* Egyéb hozzászólás hiányában javaslatot tett a forrás biztosítására, szavazásra tette fel a szóbeli határozati javaslat elfogadását, mely szerint Cserszegtomaj Község Önkormányzatának Képviselő-testülete a „Burkolatfelújítás 2 részben” tárgyban kiírt közbeszerzési eljárás keretében a Pajtika utca és Kápolna Sor aszfaltburkolat felújítási munkáira az előirányzott költségen túl az önkormányzat 2013. évi költségvetésében utak tervezésére elkülönített összegből 5.000.000 Ft-ot, a tartalékalap terhére 4.100.000 Ft-ot, összesen 9.100.000 Ft-ot csoportosít át.

Az átcsoportosított összeg tartalmazza a Pajtika utca (1. rész) kivitelezéséhez szükséges 266.452 Ft + Áfa; a Kápolna sor (2. rész) kivitelezéséhez szükséges 5.790.157 Ft + Áfa hiányzó forrást, valamint a közbeszerzési eljárás és a műszaki ellenőrzés költségét.

Felkéri a jegyzőt, hogy az előirányzat változás átvezetéséről, valamint a 2013. évi költségvetési rendelet módosításáról gondoskodjon.

A szavazást követően megállapította, hogy Cserszegtomaj Község Önkormányzatának Képviselő-testülete egybehangzó, 6 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

### **117/2013.(VIII.08.) számú Képviselő-testületi határozat**

Cserszegtomaj Község Önkormányzatának Képviselő-testülete a „Burkolatfelújítás 2 részben” tárgyban kiírt közbeszerzési eljárás keretében a Pajtika utca és Kápolna Sor aszfaltburkolat felújítási munkáira az előirányzott költségen túl az önkormányzat 2013. évi költségvetésében utak tervezésére elkülönített összegből 5.000.000 Ft-ot, a tartalékalap terhére 4.100.000 Ft-ot, összesen 9.100.000 Ft-ot csoportosít át.

Az átcsoportosított összeg tartalmazza a Pajtika utca (1. rész) kivitelezéséhez szükséges 266.452 Ft + Áfa; a Kápolna sor (2. rész) kivitelezéséhez szükséges 5.790.157 Ft + Áfa hiányzó forrást, valamint a közbeszerzési eljárás és a műszaki ellenőrzés költségét.

Felkéri a jegyzőt, hogy az előirányzat változás átvezetéséről, valamint a 2013. évi költségvetési rendelet módosításáról gondoskodjon.

Határidő: átcsoportosításra azonnal

Rendelet előkészítésére: következő soros testületi ülés

Felölősek: Bartha Gábor polgármester, Berta Sándorné jegyző

*Bartha Gábor polgármester:* A döntés értelmében rendelkezésre áll a szükséges anyagi fedezet.

*Bokor Gergő bizottsági elnök:* Következő lépésként a testület hirdesse ki az 1. és 2. részajánlat tekintetében az eljárás nyertesének a Horváth-Ép Közmű-, Út- és Mélyépítő Kft-t.

*Bartha Gábor polgármester:* Elmondta, a következő döntéshez a Kbt. alapján név szerinti szavazás szükséges. Szavazásra tette fel a szóbeli határozati javaslat elfogadását, mely szerint Cserszegtomaj Község Önkormányzatának Képviselő-testülete - mint ajánlatkérő – a Bírálóbizottság döntését figyelembe véve a „Burkolatfelújítás 2 részben” tárgyban kiírt közbeszerzési eljárást eredményesnek nyilvánítja és a rendelkezésre álló anyagi fedezetre tekintettel a Horváth-Ép Közmű-, Út- és Mélyépítő Kft-t (8360 Keszthely, Sömogyei út 1.) hirdeti ki az eljárás nyertesének az összesen 41.489.680.- Ft összegű ajánlatával.

A beruházás költségeinek fedezetét a 2013. évi költségvetés terhére biztosítja.

A név szerinti szavazás lebonyolításához átadta a szót Berta Sándorné jegyzőnek.

*Berta Sándorné jegyző:* Ismertette a névszerinti szavazás menetét. Elmondta, a név szerinti szavazás lebonyolítása a Kbt. előírása alapján az önkormányzat Szervezeti és Működési Szabályzatában foglaltak szerint történik. Tájékoztatta a képviselőket, hogy a név szerinti szavazás során olvasni fogja a neveket, majd igen, nem, vagy tartózkodással lehet szavazni, amit írásban rögzít.

Bartha Gábor polgármester: igen

Kőműves Károlyné alpolgármester: igen

Elekes István képviselő: igen

Palkovics Zoltánné képviselő: igen

Román Erika képviselő: igen

Szeles András képviselő: igen

*Bartha Gábor polgármester:* A névszerinti szavazást követően megállapította, hogy Cserszegtomaj Község Önkormányzatának Képviselő-testülete egybehangzó, 6 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

### **118/2013.(VIII.08.) számú Képviselő-testületi határozat**

Cserszegtomaj Község Önkormányzatának Képviselő-testülete - mint ajánlatkérő – a Bírálóbizottság döntését figyelembe véve a „Burkolatfelújítás 2 részben” tárgyban kiírt közbeszerzési eljárást eredményesnek nyilvánítja és a rendelkezésre álló anyagi fedezetre tekintettel a Horváth-Ép Közmű-, Út- és Mélyépítő Kft-t (8360 Keszthely, Sömogyei út 1.) hirdeti ki az eljárás nyertesének az összesen 41.489.680.- Ft összegű ajánlatával.

A beruházás költségeinek fedezetét a 2013. évi költségvetés terhére biztosítja.

Felkéri a polgármestert, hogy a kivitelezővel a szerződés megkötéséről gondoskodjon.

Határidő: Kbt-ben meghatározottak szerint

Felelős: Bartha Gábor polgármester

*Bartha Gábor polgármester:* Megköszönte Bokor Gergő közbeszerzési szakembernek, a bizottságnak, valamint Berta Sándorné jegyzőnek és a hivatal dolgozóinak az eljárás során kifejtett munkáját.

Bokor Gergő közbeszerzési szakember 16 óra 38 perckor távozott az ülésről.

Bartha Gábor polgármester 16 óra 38 perckor szünetet rendelt el.

## Szünet után:

### 3.) Süliné Elekes Éva közművelődési szakember közalkalmazotti jogviszonyának megszüntetése

Előadó: Bartha Gábor polgármester

(előterjesztés, képviselői levél, szülői köszönetnyilvánítás a jkv. mellé csatolva)

*Bartha Gábor polgármester:* Ismertette a napirendet. Kérte Szeles András Györgyöt, a Jogi, Ügyrendi és Pénzügyi Bizottság elnökét, ismertesse a bizottság álláspontját.

*Szeles András György bizottsági elnök:* A bizottság egyhangúlag az előterjesztésben szereplő határozati javaslat elfogadását javasolta.

*Kőműves Károlyné képviselő:* Felolvasta a Képviselő-testülethez címzett levelét, melyben képviselőtársaival megosztotta az ügyben kialakult álláspontját, valamint összegezte Süliné Elekes Éva művelődésszervezőként végzett munkáját, eredményeit. Kihangsúlyozta, Süliné Elekes Éva személyében kiváló szakemberről van szó, akinek mások jelenlétében a munkáltatója, Cserszegtomaj Község Polgármestere közös megegyezéssel javasolta a munkaviszony megszüntetését. Véleménye szerint, mivel polgármesteri kezdeményezésre jött létre a munkaviszony megszüntetése, a végkielégítés a polgármesteri keret terhére kerüljön kifizetésre. Amennyiben a polgármesteri keret nem fedezi a végkielégítés összegét, a különbözet a költségvetéséből kiegészítésre kerül. Kérte, a határozati javaslat az imént elhangzottakkal módosuljon. Ha a határozati javaslatban foglaltakat a testület nem fogadja el, az önkormányzat Süliné Elekes Évát kisemmizi. A határozati javaslat elfogadása esetén a testület felelőtlenül elherdálja a település pénzét. A közös megállapodás július 31-én jött létre, kérdezte, miért csak most került az ügy a testület elé?

*Elekes István képviselő:* Bejelentette személyes érintettségét, mivel Süliné Elekes Éva a húga. Bejelentésével egyidejűleg elmondta, az ügy háttérében az áll, hogy képviselőként közzétett olyan adatokat az önkormányzat működéséről, amit az önkormányzat korábban nem tett meg. Indítványozta a döntésből való kizárását.

*Román Erika képviselő:* Átadta Berta Sándorné jegyzőnek a nyári gyermektáborban részt vett gyermekek szülei által írt levelet. Kérte, olvassa fel.

*Berta Sándorné jegyző:* Ismertette a „Köszönetnyilvánítás” tárgyú levél tartalmát a jelenlévőkkel.

*Kőműves Károlyné képviselő:* Megjegyezte, több család nyaral, a levelet szeptemberben a szülők közül jó néhányak alá kívánják írni. Kifejezte abbéli reményét, hogy Süliné Elekes Éva fog találni olyan munkahelyet, ahol megbecsülik.

*Bartha Gábor polgármester:* Elmondta, az önkormányzat munkahely, Süliné Elekes Éva az önkormányzat alkalmazottja volt. Képviselőtársa levélében említett, mások jelenlétében történő felmondás hivatali megbeszélés volt hivatali helyiségben, munkaidőben a munkáltató és beosztottja között, ahol a polgármesteri referens és másik közművelődési szakemberen kívül illetéktelen személy nem volt jelen. Véleménye szerint ebben semmi kivetnivaló és megalázó nincs. A tárgyalás előtt 3 olyan megállapodás várt aláírásra az asztalán, ami nem volt kitöltve, többek között forintösszeg meghatározása hiányzott róla. A tárgyalás nem a közös felmondással indult. Az, hogy ez így nem tud tovább működni, időközben, egy kialakult tárgyalás menete során hangzott el. A közös megegyezés a munkaviszony megszűnésének egy lehetséges módja. A Képviselő-testület részéről a felmentést jóváhagyó állásfoglalásra van szükség. A testület dönthet igennel, illetve elutasíthatja azt. Elmondta, munkastílusbeli különbözőség okán jött létre a közös felmondás, a beosztottjával semmilyen vita nem állt fenn. Elekes István képviselőtársa hozzászólására reagálva elmondta, döntésében nem befolyásolta, hogy a testvéréről van szó. Amennyiben a munkáltató felmond a

dolgozónak, maximum 7 havi bért kaphat végkielégítésként. Süliné Elekes Évával történt beszélgetés során tőle hangzott el, hogy 6 havi bért kíván végkielégítésként megkapni. A polgármesteri keretre a testület véleménye szerint ilyen ráhatással nem lehet, mint amit képviselőtársa indítványozott. A testületnek forrásokat valóban kell megállapítani. Az önkormányzat költségvetésében szerepelnek személyi és dologi kiadások, a személyi kiadások alatt kerül kifizetésre a végkielégítés összege. Amíg tartalékalap van, addig polgármesteri keret is.

*Elekes István képviselő:* Javasolta, az érintett szóljon hozzá a témához.

*Kömüves Károlyné képviselő:* Kitarzott álláspontja mellett, mely szerint a határozati javaslatot azzal a módosítással fogadja el a testület, hogy a végkielégítés összege a polgármesteri keret terhére kerüljön kifizetésre. Polgármester Úr szavait idézve, amíg tartalékalap van, addig polgármesteri keret is van. Véleménye szerint polgármesteri keret addig van, míg a testület vissza nem vonja.

*Bartha Gábor polgármester:* Az önkormányzati törvény alapján minden esetben van polgármesteri keret, ennek összege Cserszegtomajon 2.000.000,- Ft-ban lett meghatározva. A keretből felhasznált összegekről a testület minden esetben kap tájékoztatást.

*Süliné Elekes Éva:* Hozzászólásában elmondta, érzelmeiről nem kíván beszélni. A településen végzett munkája nem csak a „munkát” jelentette, abban örömet lelte. Írásos formában meg kívánja örökíteni az elmúlt években Cserszegtomajon végzett munkáját. Véleménye szerint a rá bízott feladatot mindig elvégezte, az eltérő munkastílus az emberek eltérő egyéniségéből fakad. Az aláírásra váró kitöltetlen dokumentumokra reagálva elmondta, azok tervezetek voltak, ezt előzőleg szóban jelezte.

*Román Erika képviselő:* Kérdezte, a Teleház működése, a fiatalok összefogása, valamint a jövő nyári gyermektábor a jövőben milyen módon fog megvalósulni? Ez pár kérdés azok közül, ami megoldásra vár Süliné Elekes Éva távozását követően.

*Bartha Gábor polgármester:* A jövő évi nyári gyermektáborról januárban, a 2014. évi költségvetés elfogadásakor dönt a testület. Kérte, most ne egy dolgozó pótolhatatlansága legyen a téma. Véleménye szerint a testület ne 1 emberre alapozza a jövőt. A Teleházat és a Kultúrházat az önkormányzat köteles működtetni. Elmondta, ülésvezetői jogkörével élve nem köteles szavazásra feltenni a határozati javaslatot. A közös megegyezés visszavonása után álljon újból munkába Süliné Elekes Éva. A munkaköre, a beosztása és a főnöke ugyan az lesz, mint eddig. Úgy érzi, a testület tagjai falhoz állítják.

*Elekes István képviselő:* A testület a napirendi sort az ülés elején elfogadta. Lehetséges, hogy a polgármester abból bármelyik napirendet kiveszi? Erről szavazni kell a testületnek.

*Bartha Gábor polgármester:* Ülésvezetési jogköréből adódóan különböző döntéseket hozhat.

Bartha Gábor polgármester 17 óra 03 perckor szünetet rendelt el.

### **Szünet után:**

*Bartha Gábor polgármester:* Kérdezte Süliné Elekes Évát, fenntartja –e a megállapodásban foglaltakat a munkaviszony közös megegyezéssel való megszüntetéséhez? Hozzájárul –e a munkakapcsolat július 31. napjával való közös megegyezéssel való megszüntetéséhez?

*Süliné Elekes Éva:* Igen.

*Bartha Gábor polgármester:* Kérdezte Süliné Elekes Évát, dolgozna –e augusztus 1-től Cserszegtomaj Község Önkormányzatánál?

*Süliné Elekes Éva:* A megromlott személyes kapcsolatra való tekintettel nem.

*Bartha Gábor polgármester:* A megállapodás 6. pontja alapján annak érvényességéhez a Képviselő-testület jóváhagyása szükséges. Kérte képviselőtársait, akceptálja az

elhangzottakat, illetve a megállapodásban rögzítetteket. Elekes István képviselő korábban jelezte személyes érintettségét és indítványozta a szavazásból való kizárását.

Feltette szavazásra Elekes István képviselő kizárását a döntéshozatalból. A szavazást követően megállapította, hogy a képviselő-testület 5 igen szavazat mellett Elekes István képviselőt a 3. napirend vonatkozásában a döntéshozatalból kizárta. Egy képviselő nem szavazott.

Egyéb hozzászólás hiányában szavazásra tette fel az előterjesztésben szereplő határozati javaslat elfogadását.

A szavazást követően megállapította, hogy Cserszegtomaj Község Önkormányzatának Képviselő-testülete 5 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

### **119/2013.(VIII.8.) számú Képviselő-testületi határozat**

Cserszegtomaj Község Önkormányzatának Képviselő-testülete Süliné Elekes Éva közművelődési szakember közalkalmazotti jogviszonyának közös megegyezéssel történő megszüntetésével – az előterjesztés mellékletét képező megállapodásban foglaltak szerint – egyetért.

Felhatalmazza a polgármestert a további intézkedések megtételére.

Határidő: azonnal

Felelős: Bartha Gábor polgármester

*Bartha Gábor polgármester:* Süliné Elekes Éva kiváló közművelődési szakembere volt a településnek. Kettejük megromlott munkakapcsolatának nem az elvégzett munka, hanem a munkastílus, illetve az intézési mód volt az oka. Elmondta, a döntés meghozatal előtt hosszú ideje vívódott. Véleménye szerint Süliné Elekes Éva tehetségét szívesen fogadják majd. Ezt követően jó egészséget kívánt Süliné Elekes Évának.

*Süliné Elekes Éva:* Az eMagyarországgal szerződésben áll, mentori munkáját az önkormányzati közalkalmazotti státusztól függetlenül látta el. Több, mint egy hónapja nem fér hozzá a Teleházban lévő, az eMagyarország tulajdonát képező számítógéphez, a Teleház kulcsát leadta. Az elektronikus felületkezelés más számítógépen is megoldható, viszont a résztvevők regisztrálása nem. Az eMagyarországot tájékoztatni kell arról, hogy megszűnt a munkaviszonya. Kérte, az önkormányzat biztosítson lehetőséget a Teleházban lévő számítógéphez való hozzáféréshez, mivel szeptemberben indulnak a képzések. A jelentkezőknek ígéretet tett arra, hogy a Teleházban a tanfolyamok lebonyolítására lesz lehetőség. Ehhez hetente egy alkalom elegendő, lehetőleg a délutáni órákban. 2014. augusztusban kerül át a számítógép az önkormányzat tulajdonába.

#### **4.) Településfejlesztési koncepció jóváhagyásának visszavonása**

Előadó: Bartha Gábor polgármester

(előterjesztés a jkv. mellé csatolva)

*Bartha Gábor polgármester:* Ismertette a napirendet. Kérte Szeles András Györgyöt, a Jogi, Ügyrendi és Pénzügyi Bizottság elnökét, ismertesse a bizottság álláspontját.

*Szeles András György bizottsági elnök:* A bizottság egyhangúlag az előterjesztésben szereplő határozati javaslat elfogadását javasolta.

*Kőműves Károlyné képviselő:* Kérdezte, miért van szükség a visszavonásra?

*Bartha Gábor polgármester:* Jogszabályváltozás indokolja a visszavonást. Újból le kell folytatni a szükséges egyeztetéseket a szakhatóságokkal. Ez előreláthatólag 3-5 hónappal hosszabbítja meg a folyamatot.



*Elekes István képviselő:* Korábban a koncepció tárgyalásakor részéről felvetődött, hogy a településen élő tervezőktől kérjünk állásfoglalást. Erre azt a választ kapta testületi ülésen, hogy ha ennek szükségét látja, keresse meg az érintett szakembereket. Örömet fejezte ki, hogy most jogszabály kötelezi erre az önkormányzatot.

*Bartha Gábor polgármester:* A Képviselő-testület által elfogadott koncepciót kellett szakhatóságokkal véleményeztetni. A szakhatóságok módosítás indítványozása nélkül jóváhagyták azt, ezt követően kell a koncepciót kifüggeszteni a lakosság tájékoztatása céljából. Korábbi ülésén a testület hozott határozatot arra vonatkozóan, hogy milyen fórumokon történjen a lakosság véleményének meghallgatása.

*Román Erika képviselő:* Az állami főépítész kifogásolta, hogy a terv készítéséhez nem alkalmaz az önkormányzat főépítészt, amit jogszabály ír elő. Az előző rendezési terv készítése során volt az önkormányzatnak Községfejlesztési Bizottsága, mely a koncepció elkészítésének segítésére lett létrehozva. Véleménye szerint a bizottság életre keltése kiváltaná a szükséges főépítési státust. A bizottság tagjai között volt két helyi építész, akik belefolytak a koncepció készítésébe. Célravezetőbb helybeli szakembereket, helyi lakókat bevonni, mint idegen főépítészt alkalmazni, aki nem ismeri a települést. Javasolta, a testület vizsgálja meg az említett bizottság újbóli létrehozásának lehetőségét, illetve azt, hogy az valóban kiváltaná –e a főépítési státust.

*Bartha Gábor polgármester:* Jogszabályi előírás alapján egyértelműen szükség van főépítész alkalmazására. Települési főépítész közreműködése nélkül a településfejlesztési eszközök nem készíthetők el.

*Román Erika képviselő:* Ebben az esetben a főépítész munkáját tudná segíteni egy bizottság?

*Bartha Gábor polgármester:* Bizonyára segítené. Az előző ciklus képviselői közül két képviselő építészmérnök végzettséggel rendelkezett.

*Román Erika képviselő:* A képviselő-testületnek a Szervezeti és Működési Szabályzatát kell módosítani, ha állandó bizottságot, vagy ad-hoc bizottságot hoz létre. A tapasztalatok alapján a helyi civil szervezetek, a lakosság és a vállalkozók bevonása nem vezetett eredményre, a meghívást követően érdektelenség mutatkozott. Az egyeztetések sikerére nem lehet támaszkodni. A tervek elkészülése után viszont a Képviselő-testületet vonják kérdőre. Ha hozzáértő személy bizottság tagjaként tevőlegesen részt vesz egy munkában, biztosra vehető, hogy azt legjobb tudása szerint végzi. Képviselőket nem a végzettségük alapján választ a lakosság, hanem azért, hogy a közösség érdekeit szolgálják. Ezért lenne szükség szakemberek bevonására, akik a képviselők ilyen irányú hiányosságait pótolnák.

*Bartha Gábor polgármester:* Napirend előtti felszólalásában képviselőtársához intézett kérésében egy meglévő bizottság átszervezésére tett javaslatot, amire érthető okok miatt egyelőre nem kapott konkrét választ. A meglévő 3 bizottságot a hat képviselő nehezen tudja felépíteni. Véleménye szerint a képviselőkön áll, hogy a lakossággal való egyeztetésen mekkora érdeklődés mutatkozik. Szeptember 11-ei soros testületi ülésen a koncepciót el kell fogadni. Javasolta, a Jogi, Ügyrendi és Pénzügyi Bizottság egyhangú támogatása mellett a testület fogadja el az előterjesztésben foglalt határozati javaslatot. A koncepció alapján elkészül egy tervcsomag, ami évtizedekre határoz meg irányvonalat a településre vonatkozóan. Amikor a megbízást kiadta az önkormányzat a Planteus Kft-nek, az alapelvárás az volt, hogy ne durva urbanizációs elveket képviseljenek. Ennek a társaság megfelel.

*Berta Sándorné jegyző:* Elkészült az új jogszabálynak megfelelő koncepció-tervezet, ami az előterjesztés mellékletét képezi. A kialakult véleményről tájékoztatni kell az érdekelteket. A tavaly hatályos jogszabályok alapján az önkormányzat nem megfelelő sorrendben járt el. Először a koncepciót elfogadta a képviselő-testület, majd az került kiküldésre a hatóságok fele. Jelen esetben előzetes véleményezési eljárás szükséges a szakhatóságoktól, illetve a helyi lakosságtól, ezt követően fogadhatja el a testület a koncepciót. Főépítész bevonását az Építésügyi törvény írja elő, a jogszabály arról nem tesz említést, hogy bizottsággal, vagy

bármilyen mással pótolható lenne. A főépítész fő feladata, hogy részt vegyen a településrendezési eszközök kidolgozásának előkészítésében, segítse az önkormányzat munkáját. Cserszegtomaj község vonatkozásában főépítész bevonására egyetlen megoldás megbízásos jogviszony létrehozása. A főépítésznek szakképzettségét tekintve előírásoknak kell megfelelni. Más, hasonló helyzetben lévő önkormányzatok azt a gyakorlatot alkalmazzák, hogy eseti megbízást adnak. Emellett az SZMSZ módosításával bizottságot lehet létrehozni. Kistelepülések nem tudnak főépítészt foglalkoztatni. Van olyan álláspont, mely szerint minden 3.000 fő feletti település foglalkoztasson főépítészt.

*Bartha Gábor polgármester:* Egyéb hozzászólás hiányában szavazásra tette fel az előterjesztésben szereplő határozati javaslat I. pontjának elfogadását.

A szavazást követően megállapította, hogy Cserszegtomaj Község Önkormányzatának Képviselő-testülete egybehangzó, 6 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

### **120/2013.(VIII.8.) számú Képviselő-testületi határozat**

Cserszegtomaj Község Önkormányzatának Képviselő-testülete a Cserszegtomaj Község Településfejlesztési koncepcióját jóváhagyó 212/2012.(XII.12.) számú határozatát visszavonja.

Határidő: azonnal

Felelős: Bartha Gábor polgármester, Berta Sándorné jegyző

*Bartha Gábor polgármester:* Szavazásra tette fel az előterjesztésben szereplő határozati javaslat II. pontjának elfogadását.

A szavazást követően megállapította, hogy Cserszegtomaj Község Önkormányzatának Képviselő-testülete 3 igen és 3 nem szavazattal az előterjesztésben szereplő határozati javaslat elfogadását elutasította.

*Román Erika képviselő:* Az előterjesztésben szereplő határozati javaslat II. pontjában foglaltakkal kapcsolatban javasolta, települési főépítész megbízási szerződéssel való foglalkoztatásának költségvonzatára a szeptemberi soros ülésén térjen vissza a testület.

### **5.) Cserszegtomaji Pipacs Óvoda és Egységes Óvoda-bölcsőde Alapító Okiratának módosítása**

Előadó: Bartha Gábor polgármester  
(előterjesztés a jkv. mellé csatolva)

*Bartha Gábor polgármester:* Ismertette a napirendet. Kérte Szeles András Györgyöt, a Jogi, Ügyrendi és Pénzügyi Bizottság elnökét, ismertesse a bizottság álláspontját.

*Szeles András György bizottsági elnök:* A bizottság egyhangúlag az előterjesztésben szereplő határozati javaslat elfogadását javasolta azzal a módosítással, hogy az intézmény telefon- és fax hívószáma ne szerepeljen az Okiratban, valamint az egységes szerkezetű Okirat megnevezésénél a Szabó István Általános Iskola, Óvoda és Egységes Óvoda-bölcsőde helyett Cserszegtomaji Pipacs Óvoda és Egységes Óvoda-bölcsőde szerepeljen.

*Bartha Gábor polgármester:* Egyéb hozzászólás hiányában szavazásra tette fel az előterjesztésben szereplő határozati javaslat elfogadását az elhangzott módosításokkal.

A szavazást követően megállapította, hogy Cserszegtomaj Község Önkormányzatának Képviselő-testülete egybehangzó, 6 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

### **121/2013.(VIII.08.) számú Képviselő-testületi határozat**

Cserszegtomaj Község Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja a Cserszegtomaji Pipacs Óvoda és Egységes Óvoda-bölcsőde Alapító Okiratának módosítását.

#### **6.) Hozzájárulás kérése robbantási tevékenységhez (Pilikáni bánya)**

Előadó: Bartha Gábor polgármester  
(előterjesztés a jkv. mellé csatolva)

*Bartha Gábor polgármester:* Ismertette a napirendet. Elmondta, a település 1 km-es körzetében ez a 3. bánya, és még nem rendelkezik az önkormányzat részéről hozzájáruló nyilatkozattal a robbantási tevékenységhez. Kérte Szeles András Györgyöt, a Jogi, Ügyrendi és Pénzügyi Bizottság elnökét, ismertesse a bizottság álláspontját.

*Szeles András György bizottsági elnök:* A Bizottság egyhangúlag az előterjesztésben szereplő határozati javaslat elfogadását javasolta.

*Bartha Gábor polgármester:* Egyéb hozzászólás hiányában szavazásra tette fel az előterjesztésben szereplő határozati javaslat elfogadását.

A szavazást követően megállapította, hogy Cserszegtomaj Község Önkormányzatának Képviselő-testülete egybehangzó, 6 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

#### **122/2013.(VIII.8.) számú Képviselő-testületi határozat**

Cserszegtomaj Község Önkormányzatának Képviselő-testülete a Pilikáni bánya (Keszthely, 072/2 hrsz) bánya bányászati jogosultjának (Dolomit Bányászati és Kereskedelmi Kft. Alsópáhok, Dózsa Gy. u. 8.) és üzemeltetőjének (Dolomit Bányászati és Kereskedelmi Kft. Alsópáhok, Dózsa Gy. u. 8.) kérelmét támogatja, hozzájárul a bányában a robbantásos jövesztéshez a kitermelési műszaki üzemi terv érvényességi időtartama alatt. A képviselő-testület tudomásul veszi, hogy hozzájárulása a műszaki üzemi terv érvényességi hatálya alatt nem vonható vissza.

Felkéri a polgármester, hogy a jogosultakat a döntésről értesítse.

Határidő: 2013. augusztus 12.

Felelős: Bartha Gábor polgármester

#### **7.) Rezi úti kereszteződés (71. számú főút elkerülő szakasza) balesetveszélyessége**

Előadó: Bartha Gábor polgármester  
(előterjesztés a jkv. mellé csatolva)

*Bartha Gábor polgármester:* Ismertette a napirendet. Kérte Szeles András Györgyöt, a Jogi, Ügyrendi és Pénzügyi Bizottság elnökét, ismertesse a bizottság álláspontját.

*Szeles András György bizottsági elnök:* A Bizottság egyhangúlag az előterjesztésben szereplő határozati javaslat elfogadását javasolta.

*Román Erika képviselő:* Nagy mértékben megnőtt a település déli részén a zajterhelés az elkerülő út megnyitását követően, ami a nyári hőségben nyitott ablaknál különösen zavaró. A tervekben zajvédő fal nem szerepelt, mert akkor elkészült volna. Erre a problémára megoldást kellene találni, véleménye szerint a határozati javaslat egészüljön ki azzal, hogy a testület szükségesnek tartja zajvédő fal megépítését.

Elekes István képviselő 17 óra 52 perckor elhagyta a tárgyalótermet.

*Román Erika képviselő:* A lakosság részéről érkezett olyan megkeresés, hogy a KRESZ szabályai alapján a kerékpárosoknak le kell szállniuk a kerékpárról és gyalog kell áttolni a kereszteződésben. Ez balesetveszélyes, és szinte lehetetlen gyalog 90 km/h-ás sebességgel

haladó járművek között átjutni. A lakók hajlandóak lennének aláírásokat gyűjteni, illetve esetleges demonstrációban vennének részt a probléma megoldása miatt. Két község el lett vágva a külvilágtól.

Elekes István képviselő 17 óra 56 perckor visszatért az ülésre.

*Kömüves Károlyné képviselő:* Ebben a témában helyi lakók őt is megkeresték és kinyilvánították az aláírásgyűjtésre, illetve a demonstrációra való hajlandóságukat. Az átadás óta eltelt 6 nap alatt a kereszteződésben 11 baleset történt.

*Bartha Gábor polgármester:* Tájékoztatta a jelenlévőket, hogy az előterjesztés melléklete a rendőri intézkedéseket igénylő baleseteket tartalmazza. A többi, kisebb balesetekről a rendőrségnek nincs tudomása, azokról a biztosító társaságok értesülnek.

*Kömüves Károlyné képviselő:* A körforgalom kiépítésének hiányában felvetődött az a lehetőség, hogy a Közlekedési Minisztérium felé kezdeményezze az önkormányzat 60 km/h-ás sebességkorlátozó tábla kihelyezését.

*Szeles András György képviselő:* A Várvölgyi úton sárga villogó lámpával kiegészült körforgalom épült. Felháborodását fejezte ki, hogy a Rezi úton megépült kereszteződésnél nincs semmi.

*Román Erika képviselő:* Az önkormányzat a településfejlesztési koncepcióban képvisel egy irányvonalat, melynek gerincét a településen az idegenforgalom, a turizmus adja. Ezzel nem összeegyeztethető az éjjel-nappal zajos, nagy forgalmat lebonyolító út.

*Bartha Gábor polgármester:* Manninger Jenő országgyűlési képviselőt kinevezték Zala Megyei Útügyi Biztossá. Első lépésként őt kell megkeresnie az önkormányzatnak. Javasolta, a határozati javaslat maradjon kiegészítés nélkül, így nagyobb esélyt lát annak érvényre juttatására. Egyéb hozzászólás hiányában szavazásra tette fel az előterjesztésben szereplő határozati javaslat elfogadását.

A szavazást követően megállapította, hogy Cserszegtomaj Község Önkormányzatának Képviselő-testülete egybehangzó, 6 igen szavazattal az alábbi határozatot hozta:

### **123/2013.(VIII.08.) számú Képviselő-testületi határozat**

Cserszegtomaj Község Önkormányzatának képviselő-testülete közlekedésbiztonsági szempontok figyelembe vételével továbbra is szükségesnek tartja, hogy a 71. számú főút Rezi úti szakaszán egy körforgalom épüljön.

Felkéri a polgármestert, hogy a kezdeményezést továbbítsa az illetékes hatóságok és szervek felé.

Határidő: azonnal

Felelős: Bartha Gábor polgármester

#### **8.) Cserszegtomaj, 1614/1 helyrajzi számú ingatlan szennyvízbekötési ügye**

Előadó: Bartha Gábor polgármester

(előterjesztés a jkv. mellé csatolva)

*Bartha Gábor polgármester:* Ismertette a napirendet. Kérte Szeles András Györgyöt, a Jogi, Ügyrendi és Pénzügyi Bizottság elnökét, ismertesse a bizottság álláspontját.

*Szeles András György bizottsági elnök:* Elmondta, gyakori probléma, hogy meglévő lekötés a digitális felmérést követően a telekhatárok módosulásával szomszéd ingatlanra került. A bizottság egybehangzó véleménye, hogy erre az ingatlan tulajdonosának figyelni kellett volna, a jelentkező probléma megoldása a tulajdonos feladata. A Bizottság egyhangúlag az előterjesztésben szereplő határozati javaslat elutasítását javasolta.

*Kömüves Károlyné képviselő:* Tapasztalatai megosztva elmondta, hasonló ügyben eljárva a meglévő dokumentumokkal, melyek a digitális felmérés előtti állapotot tükrözték Földhivatali ügyintézésel megoldódott a probléma. Kérte Berta Sándorné jegyzőt, erről tájékoztatva legyen az ügyfél.

*Bartha Gábor polgármester:* Egyéb hozzászólás hiányában szavazásra tette fel az előterjesztésben szereplő határozati javaslat elfogadását.

A szavazást követően megállapította, hogy Cserszegtomaj Község Önkormányzatának Képviselő-testülete egybehangzó, 6 nem szavazattal az előterjesztésben szereplő határozati javaslatot elutasította.

**9.) Falunap, VIII. Cserszegtomaji Bornapok, VII. Cserszegtomaji Sörnapok  
költségeinek tárgyalása  
(szóbeli előterjesztés)**

*Bartha Gábor polgármester:* Ismertette a napirendet, majd átadta a szót Elekes Istvánnak, a napirend előterjesztőjének.

*Elekes István képviselő:* Korábbi hasonló indítványával kapcsolatban Polgármester Úr kérte, hozzá forduljon bizalommal ilyen kéréssel. Elmondta, szeretné az említett rendezvények költségeit ismerni.

*Bartha Gábor polgármester:* Tájékoztatta képviselőtársát, a rendezvények költségei a költségvetésben erre elkülönített összeg alatt voltak. Átcsoportosításra nem volt szükség. A szeptember 11-ei soros Képviselő-testületi ülésen külön napirend alatt beszámol a rendezvények során felhasznált költségekről.

*Elekes István képviselő:* Elfogadta a választ.

*Bartha Gábor polgármester:* Elmondta, Gyenesdiáson megrendezésre kerül a Nemzeti Vágta előfutama, a Festetics Vágta, melynek lesz cserszegtomaji szereplője. A részvételt a polgármesteri keretből támogatja.

Mivel több tárgy és hozzászólás nem volt, az ülést Bartha Gábor polgármester 18 óra 12 perckor bezárta.

kmf.

Bartha Gábor sk.  
polgármester

Berta Sándorné sk.  
jegyző

Illés Andrea sk.  
jegyzőkönyvvezető